

Zadavatel:
Správa Národního parku a Chráněné krajinné oblasti Šumava
1.Máje 260/19,
385 01 Vimperk
IČ: 00583171

Organizátor veřejné zakázky:
Allo Tender s.r.o.
Na Dvorcích 1989/14
140 00 Praha 4 Krč
IČ: 24658031

ODPOVĚĎ ZADAVATELE NA ŽÁDOST UCHAZEČE O DODATEČNÉ INFORMACE
K ZADÁVACÍM PODMÍNKÁM DLE UST. § 49 ZÁKONA Č. 137/2006 SB., O VEŘEJNÝCH
ZAKÁZKÁCH

Veřejná zakázka

„Soužití člověka a perlorodky říční ve Vltavském luhu“

vyhlášené ve věstníku veřejných zakázek ev. č.: 372847

V průběhu lhůty pro podání nabídek poskytuje zadavatel dodatečné informace. Tyto informace doručujeme všem dodavatelům, kteří byli vyzváni k podání nabídky a těm kterým byla zadávací dokumentace poskytnuta.

Znění dotazu uchazeče č. 1:
Jakým způsobem má doložit splnění profesního kvalifikačního předpokladu dle § 54 písm. a) ZVZ (výpis z obchodního rejstříku, pokud je v něm zapsán, či výpis z jiné obdobné evidence, pokud je v ní zapsán) univerzita?
Odpověď na dotaz č.:1
Není-li uchazeč zapsán v obchodním rejstříku či jiné obdobné evidenci, učiní o této skutečnosti čestné prohlášení s uvedením důvodu, proč není zapsán v obchodním rejstříku či jiné obdobné evidenci. K uvedenému případu zadavatel odkazuje zejména na ust. § 5 a § 39 zákona č. 111/1998 Sb. o vysokých školách.
Znění dotazu uchazeče č. 2:
V ZD je v článku 22.2 uvedeno, že dokumenty vyhotovené v jiném než českém nebo slovenském jazyce musí být opatřeny úředním překladem – vztahuje se tato povinnost i na diplomy z české univerzity vyhotoveny v latinském jazyce?
Odpověď na dotaz č.:2
Veškeré dokumenty, jimiž je prokazováno splnění požadované kvalifikace, musí být českém nebo slovenském jazyce. Pokud v těchto jazycích tyto dokumenty nejsou vyhotoveny, pak musí být opatřeny úředním překladem.

Ve Vimperku dne 27. 12. 2013

Allo Tender s.r.o.
Na Dvorcích 1989/14
140 00 Praha 4 Krč
za Allo Tender s.r.o.
IČ 24658031
Mgr. Eva Kaiserová



OPERAČNÍ PROGRAM
ŽIVOTNÍ PROSTŘEDÍ



EVROPSKÁ UNIE
Fond soudržnosti

Pro vodu,
vzduch a přírodu